

Bilag til f. t. beslutn. vedr. maritim satellitkommunikation.

ditional disputant. The tribunal shall grant permission if it determines that the applicant has a substantial interest in the case.

en yderligere part i sagen. Domstolen skal give sin tilladelse, såfremt den finder, at den, der fremsætter et sådant andragende, har en væsentlig interesse i sagen.

Article 8

The tribunal may appoint experts to assist it at the request of a disputant or on its own initiative.

Article 9

Each Party, each Signatory and the Organization shall provide all information which the tribunal, at the request of a disputant or on its own initiative, determines to be required for the handling and determination of the dispute.

Article 10

Pending the final decision, the tribunal may indicate any provisional measures which it considers ought to be taken to preserve the respective rights of the disputants.

Article 11

(1) The decision of the tribunal shall be in accordance with international law and be based on:

(a) The Convention and the Operating Agreement.

(b) Generally accepted principles of law.

(2) The decision of the tribunal, including any reached by agreement of the disputant pursuant to Article 5(7), shall be binding on all the disputants, and shall be carried out by them in good faith. If the Organization is a disputant, and the tribunal decides that a decision of any organ of the Organization is null and void as not being authorized by or in compliance with the Convention and the Operating Agreement, the decision of the tribunal shall be binding on all Parties and Signatories.

(3) If a dispute arises as to the meaning or scope of its decision, the tribunal shall construe it at the request of any disputant.

Artikel 8

Domstolen kan på opfordring af en af parterne i tvisten eller på eget initiativ udpege eksperter til at bistå sig.

Artikel 9

Enhver deltager, enhver signatar samt organisationen skal afgive alle de oplysninger, der måtte blive krævet af domstolen efter anmodning fra en af parterne i sagen eller på sit eget initiativ, når disse oplysninger er nødvendige for behandlingen og afgørelsen af tvisten.

Artikel 10

I afventen af den endelige afgørelse kan domstolen angive eventuelle foreløbige foranstaltninger, som den skønner, at der bør træffes for at beskytte parternes respektive rettigheder.

Artikel 11

1) Domstolens afgørelse skal være i overensstemmelse med international ret og skal være baseret på:

a) Konventionen og driftsoverenskomsten.

b) Almindeligt anerkendte retsgrundssætninger.

2) Domstolens afgørelse, herunder en eventuel afgørelse nået ved et forlig mellem parterne i henhold til artikel 5, pkt. 7, skal være bindende for alle tvistens parter og skal opfyldes af dem i god tro. Såfremt organisationen er part i en sag, og domstolen afsiger kendelse om, at en beslutning truffet af et af organisationens organer er ugyldig, fordi den ikke har hjemmel i eller ikke er i overensstemmelse med konventionen og driftsoverenskomsten, skal domstolens afgørelse være bindende for samtlige deltagere og signater.

3) Såfremt der opstår uenighed om betydningen eller rækkevidden af domstolens kendelse, skal domstolen fortolke den efter anmodning fra enhver af parterne i tvisten.